

## **Russe A1 grands débutants : Langue de Communication**

24 heures par semestre, soit 12 séances de 2 heures

*Semestre 1 et/ou Semestre 2*

### **Texte de Présentation :**

Ce cours s'inscrit dans l'offre de cours en langue de communication. Il met en œuvre une approche communicative et interactive qui permet de développer les compétences d'expression et de compréhension, à l'oral et à l'écrit, ainsi que l'interaction en fonction de niveaux du Cadre Européen Commun de Référence pour les Langues (CECRL). Cette approche respecte l'équilibre entre trois dimensions : la formation linguistique, la formation culturelle, la formation aux stratégies communicatives.

### **Objectifs :**

Le parcours suivi russe A1 est un cours de langue, l'objectif étant d'obtenir le niveau A1 (élémentaire) en fin d'année.

### **Compétences visées :**

Être capable de :

- Lire et écrire en russe
- Comprendre et utiliser des expressions familières et quotidiennes ainsi que des énoncés très simples qui visent à satisfaire des besoins concrets (s'orienter à l'aéroport, en ville, demander les directions)
- Se présenter, communiquer des informations simples sur soi-même
- Présenter quelqu'un et poser à une personne des questions concernant, par exemple, sa nationalité, ses relations, ce qui lui appartient, et répondre au même type de questions.

### **Pré-requis :**

*Aucun pré-requis*

### **Informations Complémentaires**

*Possibilité de valider le niveau après deux semestres d'études*

## **Russe A1 suite (faux débutants) : Langue de Communication**

24 heures par semestre, soit 12 séances de 2 heures

*Semestre 1 et/ou Semestre 2*

### **Texte de Présentation :**

Ce cours s'inscrit dans l'offre de cours en langue de communication. Il met en œuvre une approche communicative et interactive qui permet de développer les compétences d'expression et de compréhension, à l'oral et à l'écrit, ainsi que l'interaction en fonction de niveaux du Cadre Européen Commun de Référence pour les Langues (CECRL). Cette approche respecte l'équilibre entre trois dimensions : la formation linguistique, la formation culturelle, la formation aux stratégies communicatives.

### **Objectifs :**

Le parcours suivi russe A1 est un cours de langue, l'objectif étant d'obtenir le niveau A1 (élémentaire) en fin d'année.

### **Compétences visées :**

Être capable de :

- Comprendre et utiliser des expressions familières et quotidiennes ainsi que des énoncés très simples qui visent à satisfaire des besoins concrets (aéroport, ville, hôtel, restaurant).
- Se présenter, parler de son pays et de sa famille
- Présenter quelqu'un et poser à une personne des questions concernant, par exemple, son lieu d'habitation, ses relations, ce qui lui appartient, etc. et répondre au même type de questions.
- Communiquer de façon simple si l'interlocuteur parle lentement et distinctement et se montre coopératif

### **Pré-requis :**

*Les étudiants ayant déjà fait un semestre de russe, le cas échéant sachant lire et écrire en russe.*

### **Informations Complémentaires**

*Possibilité de valider le niveau après deux semestres d'études*

## **Russe A2 : Langue de Communication**

24 heures par semestre, soit 12 séances de 2 heures

*Semestre 1 et/ou Semestre 2*

### **Texte de Présentation :**

Ce cours s'inscrit dans l'offre de cours en langue de communication. Il met en œuvre une approche communicative et interactive qui permet de développer les compétences d'expression et de compréhension, à l'oral et à l'écrit, ainsi que l'interaction en fonction de niveaux du Cadre Européen Commun de Référence pour les Langues (CECRL). Cette approche respecte l'équilibre entre trois dimensions : la formation linguistique, la formation culturelle, la formation aux stratégies communicatives.

### **Objectifs :**

Le parcours suivi russe A2 est un cours de langue, l'objectif étant d'obtenir le niveau A2 (pré-intermédiaire ou « de survie ») en fin d'année.

### **Compétences visées :**

Être capable de :

- Communiquer lors de tâches simples et habituelles (louer un appartement, aller au théâtre, etc.)
- Comprendre des phrases isolées et des expressions fréquemment utilisées (informations personnelles et familiales, achats, environnement proche, travail).
- décrire avec des moyens simples sa formation, son environnement immédiat et évoquer des sujets qui correspondent à des besoins immédiats.

### **Pré-requis :**

*Les étudiants ayant déjà fait une année de russe ou ceux à qui le groupe A2 a été conseillé au test de positionnement*

### **Informations Complémentaires**

*Possibilité de valider le niveau après deux semestres d'étude*

## **Russe B1.1 : Langue de Communication**

24 heures par semestre, soit 12 séances de 2 heures

*Semestre 1 et/ou Semestre 2*

### **Texte de Présentation :**

Ce cours s'inscrit dans l'offre de cours en langue de communication. Il met en œuvre une approche communicative et interactive qui permet de développer les compétences d'expression et de compréhension, à l'oral et à l'écrit, ainsi que l'interaction en fonction de niveaux du Cadre Européen Commun de Référence pour les Langues (CECRL). Cette approche respecte l'équilibre entre trois dimensions : la formation linguistique, la formation culturelle, la formation aux stratégies communicatives.

### **Objectifs :**

Le parcours suivi russe B1.1 est un cours de langue, l'objectif étant d'obtenir le niveau B1.1 (intermédiaire, utilisateur indépendant) en fin d'année.

### **Compétences visées :**

Être capable de :

- comprendre les points essentiels quand un langage clair et standard est utilisé et s'il s'agit de choses familières concernant la météo, la santé, les magasins, etc.
- se débrouiller dans la plupart des situations rencontrées en voyage dans une région où la langue cible est parlée,
- produire un discours simple et cohérent sur des sujets familiers et dans ses domaines d'intérêt,
- raconter un événement, une expérience, décrire un espoir ou un but,
- exposer brièvement des raisons ou explications pour un projet ou une idée.

### **Pré-requis :**

*A2 acquis*

### **Informations Complémentaires**

## **Russe B1.2 : Langue de Communication**

24 heures par semestre, soit 12 séances de 2 heures

*Semestre 1 et/ou Semestre 2*

### **Texte de Présentation :**

Ce cours s'inscrit dans l'offre de cours en langue de communication. Il met en œuvre une approche communicative et interactive qui permet de développer les compétences d'expression et de compréhension, à l'oral et à l'écrit, ainsi que l'interaction en fonction de niveaux du Cadre Européen Commun de Référence pour les Langues (CECRL). Cette approche respecte l'équilibre entre trois dimensions : la formation linguistique, la formation culturelle, la formation aux stratégies communicatives.

### **Objectifs :**

Le parcours suivi russe B1.2 est un cours de langue, l'objectif étant d'obtenir le niveau B1.2 (intermédiaire, utilisateur indépendant) en fin d'année.

### **Compétences visées :**

Être capable de :

- communiquer de manière compétente dans de nombreuses situations professionnelles et familiales,
- aborder différents sujets (voyage, travail et loisir, apparence) de manière appropriée,
- faire part de ses opinions, de ses idées,
- exposer brièvement des raisons ou explications pour un projet ou une idée.

### **Pré-requis :**

*Le niveau B 1.1. acquis*

### **Informations Complémentaires**

*Possibilité de valider le niveau après une année d'étude*

## **Russe B2.1 : Langue de Communication**

24 heures par semestre, soit 12 séances de 2 heures

*Semestre 1 et/ou Semestre 2*

### **Texte de Présentation :**

Ce cours s'inscrit dans l'offre de cours en langue de communication. Il met en œuvre une approche communicative et interactive qui permet de développer les compétences d'expression et de compréhension, à l'oral et à l'écrit, ainsi que l'interaction en fonction de niveaux du Cadre Européen Commun de Référence pour les Langues (CECRL). Cette approche respecte l'équilibre entre trois dimensions : la formation linguistique, la formation culturelle, la formation aux stratégies communicatives.

### **Objectifs :**

Le parcours suivi russe B2.1 est un cours de langue, l'objectif étant d'obtenir le niveau B2.1 (utilisateur indépendant) en fin d'année.

### **Compétences visées :**

Être capable de :

- comprendre dans le détail des textes complexes,
- prendre l'initiative de la parole, prendre son tour de parole au moment voulu,
- s'exprimer avec naturel, aisance et efficacité sur une grande gamme de sujets,
- émettre un avis sur un sujet d'actualité,
- s'adapter aux changements de sens, de style et d'insistance qui apparaissent normalement dans une conversation.

### **Pré-requis :**

*Le niveau B 1.2 acquis*

### **Informations Complémentaires**

## **Russe B2.2 : Langue de Communication**

24 heures par semestre, soit 12 séances de 2 heures

*Semestre 1 et/ou Semestre 2*

### **Texte de Présentation :**

Ce cours s'inscrit dans l'offre de cours en langue de communication. Il met en œuvre une approche communicative et interactive qui permet de développer les compétences d'expression et de compréhension, à l'oral et à l'écrit, ainsi que l'interaction en fonction de niveaux du Cadre Européen Commun de Référence pour les Langues (CECRL). Cette approche respecte l'équilibre entre trois dimensions : la formation linguistique, la formation culturelle, la formation aux stratégies communicatives.

### **Objectifs :**

Le parcours suivi russe B2.2 est un cours de langue, l'objectif étant d'obtenir le niveau B2.2 (utilisateur indépendant) en fin d'année.

### **Compétences visées :**

Être capable de :

- comprendre le contenu essentiel de sujets concrets ou abstraits dans un texte complexe, y compris une discussion technique dans sa spécialité,
- communiquer avec un degré de spontanéité et d'aisance tel qu'une conversation avec un locuteur natif,
- s'exprimer de façon claire et détaillée sur une grande gamme de sujets,
- émettre un avis sur un sujet d'actualité,
- exposer les avantages et les inconvénients de différentes possibilités.

### **Pré-requis :**

*Niveau B 2.1 acquis*

### **Informations Complémentaires**

*Possibilité de valider le niveau après une année d'étude*

## **Russe C1 : Langue de Communication**

24 heures par semestre, soit 12 séances de 2 heures

*Semestre 1 et/ou Semestre 2*

### **Texte de Présentation :**

Ce cours s'inscrit dans l'offre de cours en langue de communication. Il met en œuvre une approche communicative et interactive qui permet de développer les compétences d'expression et de compréhension, à l'oral et à l'écrit, ainsi que l'interaction en fonction de niveaux du Cadre Européen Commun de Référence pour les Langues (CECRL). Cette approche respecte l'équilibre entre trois dimensions : la formation linguistique, la formation culturelle, la formation aux stratégies communicatives.

### **Objectifs :**

Le parcours suivi russe C1 est un cours de langue, l'objectif étant d'obtenir le niveau C1 (avancé) en fin d'année.

### **Compétences visées :**

Être capable de :

- comprendre une grande gamme de textes longs et exigeants ;
- s'exprimer spontanément et couramment ;
- utiliser la langue de façon efficace et souple dans sa vie sociale, professionnelle ou académique ;
- s'exprimer sur des sujets complexes de façon claire et bien structurée ;
- manifester son contrôle des outils d'organisation, d'articulation et de cohésion du discours.

### **Pré-requis :**

*B2 acquis*

### **Informations Complémentaires**

*Possibilité de valider le niveau après une année d'étude*

## **Projet mobilité : Vivre et étudier en Russie**

24 heures par semestre, soit 12 séances de 2 heures

*Semestre 1 et/ou Semestre 2*

### **Texte de Présentation :**

*Ce cours est destiné à ceux des apprenants qui se préparent à effectuer une mobilité d'études en Russie dans le cadre d'un programme d'échange ou d'un projet professionnel. La formation sera organisée autour des situations communicatives de la vie courante en Russie. L'analyse des situations communicatives interculturelles ainsi que l'étude comparative de situations intra-culturelles seront également abordées pour permettre aux apprenants d'éviter des malentendus interculturels étant donné les variations culturelles qui caractérisent les sociétés russe et française et de s'adapter plus facilement à la vie universitaire russe.*

### **Objectifs :**

*Préparation à la mobilité*

### **Compétences visées :**

*Être capable de :*

- s'exprimer en russe dans diverses situations de la vie quotidienne*
- se présenter en russe, choisir des formes d'adresse et formules de politesse appropriées,*
- utiliser des registres stylistiques (officiel, neutre, informel, familier) en fonction de telle ou telle situation communicative*
- s'exprimer par écrit (rédiger un CV en russe, écrire un mail ou un sms)*

### **Pré-requis :**

*A1 acquis*

### **Informations Complémentaires**

*Modalité du cours : en présentiel et/ou à distance*

## **Atelier de théâtre en russe**

24h par semestre, soit 12 séances de 2h

*Semestre 1 et/ou Semestre 2*

### **Texte de Présentation :**

L'atelier de théâtre en russe représente une formidable méthode communicative d'apprentissage d'une langue étrangère. Ce cours contribue à mobiliser des références culturelles des apprenants par le biais des émotions artistiques permettant de développer leurs compétences langagières en russe, de faciliter la production orale et dialogique grâce à la levée des contraintes psychologiques et la création d'une ambiance créative. La formation se déroule autour de textes dramatiques adaptés sous forme d'improvisations en russe et en français permettant à chacun de développer sa capacité et son plaisir à jouer ainsi que d'améliorer sa pratique du russe parlé. Ce cours contribue à la facilité de l'expression orale en russe et de compréhension de toute forme de discours et favorise la capacité à travailler en groupe et à partager son expérience. Pour finaliser le travail artistique du groupe, l'atelier aboutit à une petite représentation de fin d'année.

### **Objectifs :**

*Expression artistique en russe, facilité de l'expression et de la compréhension orale ainsi que des échanges interactifs, pratique du russe parlé*

### **Compétences visées :**

*Être capable de :*

- *prononcer avec aisance et de façon intelligible des énoncés en russe en fonction de l'accentuation et de l'intonation en langue russe*
- *élargir considérablement son vocabulaire*
- *savoir dialoguer facilement*
- *comprendre la culture russe à travers des textes dramaturgiques et pratiques théâtrales*

### **Pré-requis :**

*A1acquis*

### **Informations Complémentaires**

*Modalité du cours : en présentiel*

## **Le russe à travers le chant**

24 heures par semestre, soit 12 séances de 2 heures

*Semestre 1 et/ou Semestre 2*

### **Texte de Présentation :**

Ce cours représente un cursus de langue russe à travers l'étude des chansons russes d'époques et de styles différents (chants populaires, romances, chants de l'époque soviétique, chansons pour enfants, chansons d'auteur). Les apprenants étudient diverses structures de langue russe et leurs particularités linguistiques, ils découvrent le contexte historique de chaque chanson et prennent connaissance des figures de style (métaphores, allégories, symboles), particulièrement présentes dans les chansons russes traditionnelles. Une attention particulière est consacrée au travail sur la prononciation ainsi qu'à l'enrichissement du vocabulaire actif et passif. Ce cours se déroule dans une ambiance conviviale et représente une approche motivante et efficace.

### **Objectifs :**

*Expression artistique en langue russe, enrichissement du vocabulaire en russe, amélioration de la prononciation en russe, découverte de diverses facettes de la culture russe*

### **Compétences visées :**

*Être capable de :*

- *prononcer avec aisance et une bonne articulation en russe*
- *enrichir considérablement son vocabulaire*
- *approfondir les compétences grammaticales*
- *savoir travailler dans une équipe*
- *découvrir la culture russe à travers les chants de divers styles et époques*

### **Pré-requis :**

*A1 acquis*

### **Informations Complémentaires**

*Modalité du cours : en présentiel*

## **Langue et société : monde russophone**

24 heures par semestre, soit 12 séances de 2 heures

*Semestre 1 et/ou Semestre 2*

### **Texte de Présentation :**

Ce cours présente et analyse l'actualité de la société contemporaine russe sous de multiples angles : politique, économique, social, légal et culturel, à travers les médias russes. La méthode fait appel à toutes les compétences linguistiques de l'oral et de l'écrit, et suscite l'interactivité à l'oral en priorité.

### **Objectifs :**

*Connaissance du monde russophone et des principales données géographiques, démographiques, économiques et politiques de la société russe actuelle. Aptitudes d'analyser divers aspects des actualités russes à travers le prisme de discours médiatiques russes.*

### **Compétences visées :**

- enrichir le niveau de culture générale et la connaissance du monde russophone actuel,
- comprendre des textes et des séquences de divers médias russes,
- participer à des dialogues et échanges autour de thématiques étudiées,
- savoir élaborer des stratégies communicatives et argumentatives lors d'une discussion ou d'un débat.

### **Pré-requis :**

*A1 acquis minimum ; A2, B1.1 et B.1.2 les bienvenus.*

### **Informations Complémentaires**

*Modalité du cours : en présentiel et/ou à distance*

## **Coopérer avec des partenaires russophones**

24 heures par semestre, soit 12 séances de 2 heures

*Semestre 1 et/ou Semestre 2*

### **Texte de Présentation :**

Ce cours a pour objectif d'étudier les spécificités linguistiques et culturelles d'une collaboration efficace avec des partenaires russes et russophones (provenant de Russie ou des États indépendants de l'ex-URSS). Les variations interculturelles franco-russes y seront abordées, à savoir l'organisation du temps et de l'espace personnel, les codes vestimentaires, la conception de la relation interpersonnelle (proximité/distance, égalité/hierarchie), la vision de la politesse ainsi que les styles communicatifs respectifs. Cette étude approfondie des phénomènes interculturels et discursifs dans le cadre de rencontres formelles et informelles avec des partenaires russophones permettront aux apprenants de maîtriser les différences culturelles au cours de leur collaboration, de gérer des malentendus et de mener à bien leurs projets et activités professionnelles en Russie.

### **Objectifs :**

*Communication professionnelle*

### **Compétences visées :**

*Être capable de :*

- *établir des relations sociales : s'adresser de façon appropriée à ses interlocuteurs, les saluer, porter un toast, prendre congé*
- *participer de façon efficace aux interactions verbales : question/réponse, accord/désaccord, requête, offre/acceptation, refus*
- *gérer le discours en termes d'organisation thématique et de principe coopératif*
- *savoir choisir de bonnes stratégies communicatives et argumentatives*

### **Pré-requis :**

*A2 acquis*

### **Informations Complémentaires**

*Modalité de cours : en présentiel et/ou à distance*